

Wychodził we wtorek, czwartek i sobotę. Co sobotę dołączony jest arkusz Rozmaitości, pisma ku pożytkowi i zabawie. Prenumerata Gazety z Dodatkiem i Rozmaitościami na kwartał, dla odbierających w samym Lwowie 4 zł. 48 kr., na pocztamtach lwowskich 5 zł. 12 kr., na wszelkich innych pocztamtach 5 zł. 36 kr. m. konw. Prenumerata półroczna wynosi dwa razy tyle co kwartalna.

# GAZETA LWOWSKA.

Dodatek do Gazety Lwowskiej obejmuje doniesienia urzędowe i prywatne. Za umieszczenie w Dodatku pisał się od wiersza w półkolumnie (drukem garmont) za pierwszy raz 3 kr., a za każdy następujący raz tylko po 1 1/2 kr. mon. konw. Za większe litery pisał się wedle tego ile na swyżczyjny druk obrachowane miejsce zajmą. Redakcyja Gazety Lwowskiej przyjmuje tylko frankowana listy.

Wtorek

N<sup>ro</sup> 138.

22. listopada 1842.

## Przegląd artykułów.

Wiadomości krajowe: Ze Lwowa.

Z Wiédnia.

Wiadomości zagraniczne: Ameryka.

Portugalija.

Hiszpanija: *Constitucional* o zabiegach republikańskich. — Pogłoski o nowej zmianie ministeryjum.

Anglija.

Francyja: Gabinet tuileryjski odmówił ostatecznie zradyfikowania traktatu z r. 1841.

Belgija: Zagajenie izby. — Ucieczka jenerała Vander-Smissen.

Wołoszczyzna: Odczytanie firmanu tureckiego o złożeniu z urzędu księcia Ghiki.

Egipt.

Chiny.

Nowiny Lwowskie.

Wiadomości handlowe i przemysłowe: Z Bochni. — Z Ołomuńca. — Rzut oka na handel wódka i zbożem we Lwowie w ciągu roku 1841/42 to jest: od pierwszego listopada 1841 do końca października 1842.

## WIADOMOŚCI KRAJOWE.

— Ze Lwowa. —

Dnia 17go b. m. odbyła się w skutek rozporządzenia Jego Król. Mości Najdost. Arcyksięcia uroczystość urzędowego wprowadzenia Emila Gerard de Festenburg, doktora praw, na posadę burmistrza, a to przez delegowanych do tego obrzędu c. k. komisarzy rządowych: c. k. radcę nadwornego Ettmayer de Adelsburg i c. k. radcę gubernialnego Bobowskiego, tudzież c. k. radców apelacyjnych Mathe i Poper. O godzinie 10tej przed południem otworzono podwoje radnej sali politycznego Senatu, udekorowanej stosownie do uroczystości i przyozdobionej wizerunkiem Najjaśniejszego Pana, gdzie się zgromadzili wszyscy urzędnicy

magistratu, Wydział obywateli miejskich, oficerowie milicyi, przełożeni gremijów, cechów i korporacyj, tudzież przełożeni gminy starozakonných. O godzinie 11tej przybyli powyżej wymienieni komisarze rządowi z nowo-mianowanym burmistrem do ratusza, gdzie u głównej bramy przez majora milicyi i radcę magistratu Kieryczyńskiego na czele korpusu oficerów, tudzież niższych urzędników konceptowych, na pierwszym zaś piętrze przez wice burmistrza i dwóch najstarszych radców Senatu cywilnego i politycznego Sienińskiego i Strażkowskiego z uszanowaniem przycięci, szpalarem z oddziałów milicyi na korytarzach krzewami i wieńcami umajonych uformowanym, przy odgłosie muzyki wojskowej do sali zgromadzenia wprowadzeni byli. Gdy komisarze rządowi i burmistrz przeznaczone dla siebie miejsca obok obrazu Najjaśniejszego Pana zajęli, Ettmayer de Adelsburg zagaił uroczystość mową, w której oświadczył wolę Najjaśniejszego Monarchy, wynoszącą Emila Gerard de Festenburg na posadę burmistrza; i przedstawił zgromadzeniu tego nowo-mianowanego naczelnika miasta; poczem wskazując na stół, gdzie złożono cztery klucze srebrne od dawnych bram miasta Lwowa, rozwoził się dostojny mowca nad wysokim powołaniem i obowiązkami burmistrza stolicy i wzywał zgromadzenie do pełnienia obowiązków, do posłuszeństwa i uszanowania dla nowego przełożonego.

Na tę mowę odpowiedział stosownie pan Festenburg, nowo-mianowany burmistrz, równie jak i pan Kratky c. k. radca i wiceburmistrz, i pan Tomanek, przełożony Wydziału miejskiego i kapitan strzelców miejskich.

Przy końcu odpowiedzi na mowę pana Tomanka pan Festenburg wyurzywszy życzenia za pomysłność Najjaśniejszego Pana, podniósł rękę do obrazu Cesarza Ferdynanda i zawołał donośnym głosem: Niech żyje! Całe zgroma-

dzenie powtórzyło w patryjotycznym uniesieniu potrzykroć: Niech żyje! a szeregi ustawionych na kurytarzach milicyi odpowiedziały podobnie radośnymi okrzykami.

Burmistrz, wice-burmistrz i radcy magistratualni odprowadzili po tej uroczystej ceremonii komisarzy rządowych do pojazdów przy odgłosie muzyki i wojskowej paradzie. Powracając przechodził burmistrz poprzód szeregi milicyi i dziękował obywatelom, że się przyczynili do uświetnienia tej uroczystości, poczem przyjmował u siebie oficerów milicyi, których mu major korpusu prezentował.

### — Z Wiédnia. —

Jego Ces. Mość najdosłojniejszy Arcyksiążę Franciszek Karol, po podróży odbytej w lombardzko-weneckim Królestwie i Dalmacyi, przybył tu dnia 12. b. m. w uajpożądającym zdrowiu.

## WIADOMOŚCI ZAGRANICZNE.

### Ameryka.

Prezydent w Texas zaprzestał blokować porty meksykańskie, by Anglija i Stany Zjednoczone mogły między Meksykiem a Texas ugodę przywieść do skutku: Zresztą flotyła wyznaczona do Meksyku naprzeciw Texas stała jeszcze dnia 15. września przed Veracruz. Uzbrojenie Texyanów ogranicza się tymczasowo na odezwie prezydenta, jenerała Houston pod napisem: »Nicprzyjaciel znowu się zbliża.« Pomieniony jenerał zwołuje tą odezwą wojsko z hrabstw Brazorya, Austyn, Ford Bład, Victoria, Gonzalez i Jackson, i Matagorda, z tym rozkazem, by niezwłocznie ku San Antonio w pochód ruszało, wojsko zaś z hrabstw powyżej Brazos i Colorado ma zająć miasto Austin, a z innych hrabstw do pochodu się przygotować. Rozkazano oraz, że gdyby się Meksykanie z San Antonio cofnęli, należy ich ścigać aż poza Rio Grande, gdyby zaś istotnie do kraju wkroczyli, wtedy wojsko z hrabstw zachodnich ma tak długo wstrzymywać zapęd Meksykanów, aż pokąd wojska z innych prowincyj rzeczypospolitej w pomoc im nienadejda. Texanom nie zbywa na zbrojnej sile do odparcia nieprzyjaciela, jak raczej na pieniędżach. Oto powód, dla czego armije po rozruchu na wiosnę zwinięto, i dla czego flotyła ich pod dowództwem kommodora Moore z Meksykanami mierzyć się nie będzie mogła; gdyż mając po większej części skolataną okrętą, stoi na kotwicy w porcie Nowego Orleanu. Z tém wszystkiém, ponieważ byt nowój

rzeczypospolitej zdaje się teraz być narażony na niebezpieczeństwo, przeto ani wątpić, że z Stanów Zjednoczonych równie jak dawniej w podobnych przypadkach niezawodnie pomoc nadejdzie.

### Portugallja.

Z Paryża dnia 8. listopada. Obadwaj francuzcy książęta Aumale i Joinville znajdowali się w Lizbonie i oglądali osobliwości tegoż miasta. Książętom tym, którzy najczęściej bez wszelkiego orszaku i w skromnym ubiorze chodzą po ulicach w Lizbonie, okazuje lud ciągle największe uszanowanie. Z powodu rozpisanej przez Królowę Donnę Maryję powszechnej składki na pomnik Dom Pedra, który ma być wzniesiony w Lizbonie i przedstawiać konną statwę, wpłynęła już znaczna suma do kasy. Ministerjum gotuje się już do mającej nastąpić z powodu wyborów nowój walki, która będzie bardzo zacietą, gdyż obiedwie partyje, tak Septembryści jak i Chartyści, zamysłają w niej wszystkie swoje siły rozwinąć.

### Hiszpanija.

Chociaż barceloński dziennik *Constitucional* jest gorliwym i exaltowanym demokratą, jednakowo dzielnie powstaje przeciw zabiegom republikańskim w Katalonii. Oświadczają, iż ani naród hiszpański życzy sobie zaprowadzenia woli rzeczypospolitej, ani terażniejszy stan rzeczy jest po temu, ani też rząd republikański, w razie gdyby go zaprowadzono, długoby się nie utrzymał. Dla tego *Constitucional* powątpiewa o szczerości zamiarów tego stronnictwa, które w jednej chwili przemocą chce zrepublikanizować całą Hiszpaniję, podczas gdy może temuż stronnictwu popęd dają jakoweś właśnie przeciwne, zabiegi absolutystów.

Madryckie korespondencyje pod dniem 1go listopada zawiérają wiele wiadomości, które jeszcze bardzo potrzebują potwierdzenia: n. p. mianowanie *Zurbana* jenerałnym kapitanem Madrytu, zupełnie nowy skład gabinetu, tak iż jeden tylko pan *Capaz* pozostał przy swój posadzie. Pewniejszym faktem jest stowarzyszenie dwunastu niezawisłych dzienników stolicy, aby bronić wolności druku i bezpieczeństwa osobistego, aby protestować przeciw każdemu środkowi, który zmierza do przedłużenia małoletności Królowej. *El Patriota*, dziennik ministerjalny, widzi w tém stowarzyszeniu zaród bardzo nieprzyjaźnej politycznej koalicji, która może się stać niebezpieczną, gdyż wolność druku jest tylko płaszczykiem, — tajną zaś myślą jest obalenie rządu.

## Wielka Brytania i Irlandya.

Z Londynu dnia 8. listopada. Wiadomości z Chin jak i z Afganistanu jeszcze zawsze nie są stanowcze. Zamyślają tam nareszcie szczerze wziąć się do rzeczy, to jest, chcą opanować południową stolicę państwa, i w równym czasie odciąć komunikację z Pekinem. Ztąd wynika to, że osiadłe tamże miliony Chińczyków skłonią już same przez się Cesarza do uległości. A jeźliby władca państwa niebieskiego schronił się do Madzucei, wtedy Chińczykowie obiorą sobie nowego monarchę, który chętnie z rudowłosymi barbarzyńcami się pogodzi. Na wszelki przypadek państwo chińskie będzie teraz przystępne wpływowi i handlowi europejskiemu. Ale jakie skutki wyrzuci to na świat w ogóle, gdy między ten rozsądny i zręczny naród wujdą całą masą obce wyobrażenia i potrzeby, to przechodzi wszelkie wyrachowanie.

Rozeszła się była pogłoska, że kosztą wyprawy Ludwika Napoleona do Boulognii, wynoszące 80,000 funt. szterl., zatłwili fałszerze rewersów skarbowych. Dziennik *Standard* ogłosił pod dniem 8. listopada, że pogłoska ta jest całkiem bezzasadna. »Každy szyling« mówi toż pismo »wydany na pomienioną wyprawę, równie jak i na zakupienie niektórych gazet w Paryżu, pochodził z prywatnej kasy tegoż księcia. Jakkolwiek więc w postępkach swoich okazał się ten książę nierozsądnym, jednakże honoru swego nie splamili.«

Z powodu prawa, o które się Maria Anna Walker i niektóre inne kobiety, należące do partyi Chartystów, dla płci żeńskiej upominają, aby takowa miała swoich reprezentantów w parlamencie, przypominamy sobie z dawnych autorów, że niektóre kobiety istotnie miały krzesło i udział w obradach państwa. I tak księżniczka Hilda przewodniczyła w jednym z soborów kościelnych; w wielkiem zgromadzeniu, które się roku 694 odbyło, miało kilka księżniczek udział w obradach; za panowania Henryka III. i Edwarda I. wezwano cztery księżniczki do parlamentu, i coś podobnego zdarzyło się w 35tym roku za panowania Edwarda III., jednakże w tym czasie już sobie księżniczki zastępowały obraly.

Pisma konserwacyjne przytaczają to za dowód dobrego rządu teraźniejszych ministrów, że w przeciągu ostatnich lat dwudziestu nie było nigdy tak mało niesnasek i nieporządku w Irlandyi, jak właśnie teraz. Państwo to doznaje teraz prawdziwego pokoju, a w skutek tego wzmagają się i dobry byt jego mieszkańców.

*Standard* donosi jako tryjumpf żeglugi parowej, że statek parowy *Britania*, który z Liverpoolia dnia 3. października odplynął, w pół ósmą dnia do Nowego Jorku zawinął.

W kilku angielskich zalogach w Dekkanie wybuchła cholera i wielkie sprawia klęski. W ogóle zawierają gazety bardzo długi spis tak w cywilnej jak i wojskowej służbie zmarłych osób.

Tak w stolicy jak i w prowincjach słychać ciągle skargi na wysokie ceny pieczywa, podczas gdy zboże jest tanie. *Times* bardzo słusznie uważa, iż wszelkie od rządu nakazane badania żadnego skutku mieć nie będą, skoro pewne przepisy nie urzędzą sprzedaży chleba, skoro n. p. piekarzom nie naznaczy się cena, za którą wzwyczyć nie wolno im przedawać 4funtowego bochenka chleba. Bochenek taki kosztował 9 penców, gdy pszenica była po 70 szylingów; teraz zaś kosztuje 8 penców, gdy pszenica aż na 50 szylingów spadła.

W Anglii robiono próby karmienia bydła paszą warzoną. Przekonano się, że rogacizna dobrze wygląda, nawet gdy jej zmniejszą porcyje, i że krowy przy takiej paszy dają więcej mleka, z którego masło smaczniejsze. Paszy daleko mniej potrzebowano. Owce tylko nie bardzo jadły warzoną paszę, za to chciały pożerały paszę rznąętą na sieczkę i polaną słoną wodą.

Słychać znowu powszechnie o pomnożeniu już i tak znacznej eskadry w Chinach. Skoro ztamąd nadejdzie poczta, okręt liniowy *Thunderer* o 80 działach, który teraz stoi na kotwicy w Plymouth, odplynie albo prosto do Chin albo też do znajdującego się w Rio Janeiro okrętu *Malabar* o 72 działach z rozkazem, aby razem z nim niezwłocznie do Chin się udał.

Na zajętej przez Anglików wyspie Hongkong jeden z mieszkańców londyńskich założył gazetę pod nazwą: *Gazeta-Hongkong*, która po części w chińskim języku artykuły zawiera. Niezadługo ma tamże wychodzić zupełnie chińskie pismo, gdyż Chińczykowie bardzo pragną obczuć się z Angliją i Anglikami. Podług geografii swojej, mieli oni królestwo Yingkeible, jak nazywają Angliję, dotychczas za państwo lenne Holandyi!

## Francya.

Z Paryża dnia 7. listopada. Dowiadujemy się, że dwóch deputowanych, którzy wielki wpływ wywierają na izbę, udało się do admirała Duperre, czyniąc mu przedstawie-

nia względem rozbrojenia floty. Minister miał odpowiedzieć, że właśnie teraz, gdy oryentalna kwestyja nie wzbudza żadnej obawy, najsposzniejsza jest chwila, aby zmniejszyć liczbę działających okrętów. Zresztą Francyja przed upływem pół roku może 7 do 8 okrętów posiadać, które w razie potrzeby prędko na wojenną stopę urządzone być mogą. Lecz i tem oświadczeniem obadwaj deputowani nie byli zadowoleni, i spodziewać się można, iż kwestyja ta na nowo się wytoczy przed izby.

— dnia 9. listopada. Rzeczą jest niezawodną, iż gabinet tuileryjski niedawno temu przez hrabiego St. Aulaire oświadczył rządowi angielskiemu, iż Francyja traktatu z d. 20. grudnia 1841 ratyfikować nie będzie. W skutek tego oświadczenia francuzki ambasador w Londynie został upoważniony powiedzieć lordowi Aberdeen, iż reprezentanci innych mocarstw, mających udział w tej sprawie, przystąpić mogą do zamknięcia protokołu ratyfikacyjnego. Sprawa o traktatach z r. 1831 i 1833 toczy się jeszcze między panem Guizot i lordem Aberdeen.

Dnia 27. października generał Bugeaud zaprowadzał naczelnika Arabów, Sid-Mahomet a-Ben-Mahby-el-Dina na kalifat prowincyi Sebau. Przy tej sposobności miał mowę, w której Arabów ostrzegał, iż Abd-el-Rader tocząc wojnę z Francuzami tylko o powiększeniu własnej potęgi zamyśla, Francyja zaś ma szczęście tego kraju na oku. Jeżeli kalif pozostanie wierny swym obowiązkom, wielka ztąd korzyść wypłynie; jeżeli zaś je naruszy, wtenczas nieszczęścia będzie przyczyną. Wprawdzie Francuzi nie odbiorą mu życia, ani też będą mordować kobiety i dzieci w tej prowincyi; odeszła go tylko do Francyi, a nigdy nie obaczy swojej ojczyzny. Gdy prowincyja Sebau z powodu wojny wielką poniosła klęskę, przeto podatków tegorocznych płacić nie będzie; ale podatki na rok następny muszą rzetelnie być wypłacone. Poczém rozkazał agom, otaczającym kalifa, ażeby zaprzestali wszelkich ucisków ludu, ażeby używali władzy tylko do uszczęśliwienia poddanych, inaczej srogo karani będą. Kalif w imieniu swoim i imieniu wszystkich obecnych zaprzysiął wierność Królowi francuzkiemu, a posłuszeństwo generałowi Bugeaud; przyrzekł, że żadna zdrada w ich sercu nie powstanie. Dodał, iż Arabowie nazywają generała Bugeaud »synem szczęścia.« Potém przyodziano kalifa w szaty urzędowe i bogate dary rozdano kalifowi, agom, mulitemu i kadim.

## Belgija.

Z Bruxelli d. 8. listopada. Właściciel król zagaik uroczyscie izby. W mowie z tronu zwrócił uwagę na zbawienną, ostatnią sęssyję, gdzie tyle ważnych ustaw głosowano. Potém udzielił tej požądanej wiadomości, że już zawarto traktat z Holandyją, wszelkie od londyńskiej konferencyi z r. 1839 pozostałe kwestyje zatławiono, a traktat cały izbom do zatwierdzenia przelożony zostanie. Słuszną król zrobił uwagę, iż traktat ten, urządzający bardzo wiele ważnych stosunków, zawarty został bez interwencyi obcego mocarstwa, tylko za wzajemnym przyjacielskim porozumieniem się, przeto będzie tém większą i pewniejszą rękojmią przyjaźnych sąsiedzkich stosunków. Uwagi godne jest milczenie, jakiém w mowie z tronu pokryto ostatnie negocyjacyje handlowe z Francyją. Zbytnią byłoby rzeczą mówić o układach, które podobno już zerwano. Podług programatu prac prawodawczych, które w mowie z tronu wyliczono, na terażniejszym posiedzeniu izby nie będą zatrudniać się kwestyjami politycznymi, ale kilkoma ważnymi ustawami o przemysle, handlu i marynarce; spodziewać się przeto można, iż sęssyja ta daleko spokojniej niż dawniejsze odbywać się będzie, a powoli ułoży się wzburzenie umysłów, które w ostatnim roku tak się wzmogło z powodu kilku unchybień rządu.

Jenerałowi Vandersmissen, głównemu przewodocy spisku, powiodło się przedwczoraj za pomocą swęj żony w przebraniu kobięcém ujęć z publicznego więzienia. W tej chwili dostał się on już zapewne za granicę. Osądzony razem z nim w przeszłym roku miesiacu marcu z powodu oranżystowskiego spisku jenerał Vandermeeren, dla niebezpiecznej słabości swojej będzie we własnym domu oczekiwać wyzdrowienia.

— dnia 10go listopada. Izba reprezentantów przystąpiła wczoraj do wyboru prezydenta. Pan Raikem z 72 głosów otrzymał 42; proklamowany został prezydentem, Wiceprezydentami mianowani pp. Dubus starszy, i de Behr, sekretarzami, pp. de Renesse, Szezyven, Dedecker i Kervyn. Tak całe bióro ukonstytuowano. Pan Raikem zajął krzesło prezydenta i rzekł: Wszelkie moje usiłowania zmierzać będą, do wypelnienia obowiązków, które przjąłem na siebie. Lecz abym to mógł uczynić, potrzebuję waszego pobłażenia, którego mi nie odmawiajcie. Panowie! wy sami powinniście dać popęd przedsięwzięciom, których uskutecznienia od was się spodziewa-

ją. Jedynym środkiem, aby przyszłe prace nasze uwieńczył pożądany skutek, jest poświęcenie tym sprawom całej naszej uwagi.

### Włoszczyzna.

Z Bukarestu dnia 3. listopada. Dnia 1. b. m. odczytano tu publicznie firman dotyczący się złożenia z urzędu dotychczasowego hospodara, księcia Alexandra Ghiki.

Sekretarz Stanu udał się o godzinie południowej, tą razą w powozie wielkiego Bana, tureckiego komisarza Sawfet Efe ndi, do jego pomieszkania i wśród oddziału konnicy towarzyszył temuż uroczyscie do pałacu księcia Ghiki (gmachu rządowego), gdzie go kajmakamy na czele różnych wydziałów u wschodów przyjmowali.

W wielkiej sali pałacu zgromadzili się bojownicy i mnóstwo widzów. Dla komisarza tureckiego stało na pogotowiu krzesło poręczowe, podczas gdy wszyscy inni stali. Urzędowy turecki tłumacz języków oryentalnych odczytał firman najprzód w języku tureckim, a sekretarz Stanu donośnym głosem tłumaczenie włoskie.

Wielki Ban Jérzy Filipesko zwrócił się potem do tureckiego komisarza i miał do niego imieniem Kajmakamów krótką przemowę, w której wyraził uroczyste zapewnienie, że rząd tymczasowy poczyna sobie za powinność pełnić jak najsumienniejsze obowiązki.

Po skończonym tym akcie, z taką samą uroczystością odwiedzono komisarza Sawfet Efe ndi do jego pomieszkania.

Największa spokojność i porządek panują teraz w kraju.

### Egipt.

Z Alexandryi d. 25. października. Francuzkim brygiem wojennym, który tu wozuraj w wieczór z Bajrutu zawinął, nadeszła wiadomość, że Górale Libanu wszelkie niesnaski, które dotychczas między nimi panowały, puścili w niepamięć, aby siły swoje przeciw Albańczykom Wielkiego Sultana połączyć. — W pobliżu Trypolis przyszło już nawet do utarczki, w której Albańczykowie 300 do czterechset ludzi utracili. Dla tego z niecierpliwością oczekujemy statku pocztowego, aby się dowiedzieć, jakich środków Omar - Basza użyje do przytłumienia tego rokoszu. Dwóch największej skompromitowanych Szeików schroniło się na pokład francuzkiego brygu. Między Damazkiem i Bajrutem uderzyli powstańcy na karawanę z Bagdadu, jednakże odzyskano pakiety i listy, które do Europejczyków podpisane były.

### Chiny.

Dziennik *Overland-Calcutta-Star* pisze: Poehlebiano sobie tą nadzieją, iż Chińczycy naszej chwycą się strony i z ochotą korzystać będą z sposobności, która im się nadarza do zrzucenia z tronu dynastyi cesarskiej; lecz teraz chociaż głoszą o małych powstaniach, chociaż Chińczycy nie okazują ani tej samej bojaźni przed nami, ani tak wielkiej nienawiści ku nam, co Tatarzy, jednakowo nie słychać ani o najmniejszym symptomacie powszechnego powstania, i jakkolwiek myślą przejęte chińskie ludy, przecieź nie nie zapowiada rewolucyi przeciw teraźniejszej cesarskiej dynastyi. — I zapewne, że nie wybuchnie powstanie, aż dopiero wtenczas, gdy my uderzymy w samo serce kraju i rządu. Bo z drugiej strony niepodobną jest rzeczą, aby ów pyszny, zarozumiały, i jak paw nadęty Cesarz skłonił się pierwój do układów z nami, zanim nasze działa zahuczą przed murami jego rezydencyi Pekinu, zanim jego tron i jego osoba będzie w niebezpieczeństwie oczywiście. Celem naszej wyprawy jest Pekin, i tam natychmiast musimy ruszyć w pochód, gdyż każdy tydzień zwłoki pomnaża tylko trudności i niebezpieczeństwa. Jeżeli traktat nie będzie wtenczas podpisany w Pekinie, gdy okręta nasze w Peiho gotowe do boju stać będą, to nigdy podpisanym nie będzie.

---

### Nowiny lwowskie.

Obraz olejny świętej Magdaleny peźla ziomka naszego Tysiewicza, o którym donieśliśmy w naszych *Rozmaitościach* (str. 375), wystawiony jest od dnia wczorajszego na widok publiczny w handlu p. Galińskiego, w domu Hudetza. Znawcom i miłośnikom sztuk pięknych radzimy, aby się nie ociągali z oglądaniem tego arcy-dziła, gdyż tylko do końca tego tygodnia będzie do widzenia.

Bawiący tutaj akrobata p. Michał Averino dawał z swym towarzystwem w dawniej miejskiej sali reductowej w sobotę dnia 20. listopada trzecie akrobatyczno-atletyczne przedstawienie. Widowiska te pod względem zręczności i sztuki przechodzą wszelkie inne tego rodzaju popisy, a tańce i odważne skoki już na podłodze przytłudne, widzimy tu z wielką łatwością wykonane na linie przez pp. Amadio Gardosy, Carlo de Pasqualis, pannę i panią Averino. Nie mniejsze podziwienie wzbudza sam dyrektor swym śmiałym balansowaniem oraz

młody Eugenio Averino swemi klisznikami na linie wyprężonej. Zajmujące postawy akademiczne i atletyczne ćwiczenia zjednały słusznie już za granicę panu Averino medale honorowe akademii berlińskiej, drezdeńskiej, rzymskiej, turyńskiej i genewskiej.

P. Roman Ducheski dawał w niedzielę dnia 20. listopada po raz trzeci w dawnym królewskim miejskim teatrze przedstawienia optyczno-mechanicznych widoków, które wyobrażały: Wyspę Korfu — górę Montblanc w Szwajcaryi — Konstancyopol — Koltów, okolice w złocowskiem — wschód słońca — i burzę na morzu. — Widoki te pęzła znanego naszego malarza p. Langa są ożywione licznymi ruchomymi stafażami.

Cywilizacja pomiędzy Żydami w stolicy naszej szybkim postępuje krokiem. Otworzono już pensjonat dla młodych Izraelitek pod dozorem p. Emilii Löwenberg. — Nie przepomniano także i o uprzyjemnieniu życia; w tym celu otwarto ładnie umeblowaną i porządną kawiarnię żydowską na ulicy Syxtuskiej.

W sobotę o w pół do dwunastej w nocy przeraziło mieszkańców Lwowa bicie na gwałt; dostrzeżono bowiem płomień buchający z kolumna w nowo-wybudowanej części więzienia publicznego przy ulicy grodeckiej, który jednakże zaraz przytłumionym został, wprzód nim się jeszcze tłumy ludu na ratunek zbiegły. Pomimo srożących się wszędzie pożarów, stolica nasza żadnej w tym roku nie doznała szkody od ognia, co słusznie osobom czuwającym troskliwie nad porządkiem miejskim zawdzięczyć mamy.

## WIADOMOŚCI HANDLOWE I PRZEMYSŁOWE.

(Z korespondencji prywatnej.)

Z Bochni, d. 18. listopada. Chociaż dla złych dróg szczeruple mamy na nasz targ dowozy zboża, jednakże nie zrobiło to prawie żadnej różnicy w cenie; i tak na ostatnim targu płacono tu za korzec pszenicy (najpiękniejszej) 3 zr. 24 kr., żyta 2 zr. do 2 zr. 24 kr., jęczmienia 2 zr., owsa 1 zr. 20 kr., ziemniaków 36 kr. m. k. Cetnar siana 20 do 36 kr., słomy kłociastej 30 kr., mierzwiastej 24 kr. m. k.

Gorzelnie niemal wszystkie są już w ruchu; wielkie, mają z korca ziemniaków do trzech garncy okowitej 30stopniowej, mniejsze zaś nie mogą poszczycić się takim wydatkiem. — Wołów nie wiele tu na wykarm pozakupowano, albowiem dla braku paszy popostawiano i stare

krowy. Transporta okowitej do Morawii i Wiednia ciągle jeszcze trwają, jednak za garniec 30stopniowej z okrągłym anyżem nie płać teraz więcej jak 32 do 34 kr. m. k.

Koniczyna ucierpiała wiele przy zbiorach od ciągłych dżdżyców, i tylko ta jest do przesłania za granicę przydatna, którą przed dżdżycami zebrano. Spekulanci spodziewając się, iż to nasienie popłacać będzie, pozakupywali wprzód korzec po 32 zr. m. k., ale zapewne znaczne straty poniosą, bo nie tylko że dzisiaj korzec koniczynny, która lepiej niż w przeszłym roku wydaje, dostać można po 25 do 26 zr. m. k., ale nawet i na tę cenę nie znajdzie pokupu za granicę, bo wszędzie mają być zapasy na potrzebę wystarczające.

### Z Ołomuńca. Targ na woły d. 16. listopada.

Przypędzili: 1) Lebel Amster, z Besarabii, 95 wołów; 2) Mojżesz Brill, z Belzca, 109; 3) Ozyjasz Dawid, z Besarabii, 151; 4) Berl Immerglük, z Sadagóry, 119; 5) Ascher Rosenstein, z Belzca, 169. — Małemi partyjami 158. — Ogółem 801.

K u p i l i :	sztuk	Cena jedn. pary w w. w.		radasz	Z tych para ważyć mogła cetnar.
		zr.	kr.		
Małemi partyj. st. N. 1.					
Do Berna stado Nro. 2.	76	287	30	4	8
— Berna i Wiednia st. 3.	123 1/2	297	—	6 1/2	8 1/2
— Rozuszan st. Nro. 4.	108	275	—	—	8
Niesprzedano st. Nr. 5.					
Małemi partyjami . .	158				

Mimo że się wielkiej ilości wołów na nasz dzisiejszy targ spodziewano, jednakże wszystkiego nie mieliśmy jak 801 sztuk, a przed targiem poszło z Lipnika wprost do Wiednia 310 sztuk w dwóch stadach, mianowicie Kriss i Allerhand z Żurawna 160 i Nussen Diker także z Żurawna 150 wołów, z których pierwsze dla złej drogi wyprawiono koleją żelazną. Chociaż tym razem mieliśmy kupców z Wiednia i z Pragi, przecie targ nie był żwawy, i jedno stado nie znalazło kupca, bo trudno było o cenę porozumieć się. — W Wiedniu cena cetnara wołowiny poprawiła się nieco. — Na przyszły tydzień spodziewamy się najwięcej 600 wołów. Zresztą wszak to już ten czas, w którym handel wołmi odpoczywać zaczyna, a więc i nasz targ mniej bywa odwiedzany.

## Rzut oka

**na handel wódką i zbożem we Lwowie**  
w ciągu roku 18<sup>41/42</sup> to jest: od pierwszego listopada 1841 do końca października 1842.

Już znowu minął rok handlowy, — rządny gospodarz czyli też kupiec zamyka rachunki, robi bilans: liczby są żywotnym pytaniem dla niego, z nich dowiaduje się o wypadku całorocznej swej pracy. To samo i my przy końcu roku czynimy, z tą tylko różnicą, iż dla ogółu, a zatem większemi liczbami rachujemy. Jeżeli przeszloroczne zdanie sprawy nasze o handlu wódką i zbożem (w Gazecie n. 132 z r. 1841) było prawdziwą jeremijadą, jeżeli w ten czas o niczem innem nie mieliśmy donieść jak tylko o stratach, zawiedzionych nadziejach i o zupełnym upadku handlu i handlujących, jakżeż nie mamy cieszyć się, iż dziś z samych tylko pomysłnych interesów sprawę zdać nam przychodzi. Zaczniemy od korzyści producentów:

Rok przeszły nie należał wprawdzie do obfitych pod względem urodzajów zboża, mniej w nim zebrano niż w innych latach, ale za to jak spieniężono? Przez całą zimę bez przerwy spekulanci ubiegali się za kupnem pszenicy do Gdańska, o cenę nie targowano się, byłoto rzeczą producenta oznaczyć takową; co większa, kupujący taką byli ożywieni ochotą do spekulacji, iż wszelkie dotąd w używaniu będące różnice gatunków i koloru pszenicy zupełnie ustało, nawet i podlegszą pszenicę łatwo i po dobrych cenach do Węgier sprzedawano, ta zaś pszenica która dla złego gatunku niesprzedaną w kraju pozostała, znalazła z nadejściem wiosny odbyt za granicę. Na szczególną uwagę zasługuje ta okoliczność, iż wszystkie prawie obwody Galicyi miały udział w handlu zbożem do Gdańska, podczas gdy w innych latach jedynie obwody nad Bugiem, Sanem i Wisłą leżące, spieniężeniem swojej pszenicy na potrzeby zagraniczną chlubić się mogą. Ruch ten nie pochodził jak zwykle z złudnych widoków ze strony kupców, ubiegających się wspólnie o jeden i tenże sam produkt, który, jeżeli widoki były fałszywe, niebawem właśnie dla tego że go za nadto nakupiono nadzwyczajnie spada, i nabawia spekulantów dotkliwą stratą, przy której czasem i producent ubolewa że się stał niewinną przyczyną klęski handlowej; owszem, ta spekulacja oparta na ogromnej potrzebie zagranicy nie mogła jak tylko udać się, i udała się w prawdziwem tego słowa znaczeniu. Jeżeli to powodzenie przyczyniło się do polepszenia bytu materialnego gospodarzy wiejskich, skutki moralne ztąd wynikłe są daleko

ważniejsze: Anglija mimowolnie rozdzieliła nagrody między rolników naszych, z których nawet i mniej pilnych nie wykluczono. Nie byłoby to najlepszą zachętą dla producentów do podniesienia rolnictwa, do ulepszenia pól, i do rozwinięcia ile można najwięcej sił, tak ludzkich jak i przyrodnych dotąd odłogiem leżących? I w samej rzeczy, życzeniu temu stało się u nas zadość, gdyż tegoroczne błogie urodzaje, nie tylko sprzyjającemu czasowi, ale także do najwyższego stopnia posuniętej pilności i przemysłowości naszych gospodarzy wiejskich zadziwić mamy.

Mniej pomysłny, ale też nie bez korzyści był dla producentów wyrób wódki: ziemniaki aczkolwiek nie najlepiej zrodziły, jednak co do jakości i wydatku w gorzelnii okazały się lepsze niż w innych latach, a zatem dosyć wódki można było wyrobić. Cena tego produktu w pierwszych miesiącach zimowych na dobrej utrzymywała się stopie; posiadacze gorzelnii korzystali z tego i znaczną część swego wyrobu dobrze spieniężyli; a chociaż w drugiej połowie stycznia r. b. nastąpiło zniżenie ceny i ta z nadejściem wiosny jeszcze bardziej spadła, w przecięciu jednak zawsze pozostał pewien zysk na samej gorzelnii, prócz korzyści z wycuczenia bydła i z nawozu dla gospodarstwa niezbędnego.

Co do interesu spekulantów, z ukontentowaniem uznajemy, iż w ciągu całego roku większa przezorność z ich strony spostrzegać się dawała niż dawniej: kupcy dla Gdańska interesu robiący, zakupywali pszenicę li tylko na pewne zlecenia tamtejszych domów handlowych, przenosząc mniejszy zysk bezpieczny, nad większą lecz niepewną korzyść; spekulanci zaś miejscowi na zbożu które w zapasie, mieli sprzedając je na spław do Gdańska, także nie mało korzystali. W handlu wódką spekulanci mniej szczęśliwi byli: w listopadzie roku zeszłego cena tego produktu dosyć była wysoką, ziemniaki bowiem średni tylko plon wydały; kupcy mniemali, iż ilość wódki z ziemniaków wypędzonej, odpowiadać będzie ilości ziemniaków w takim samym stosunku jak dawniej, i dobrze za nią z początku zapłacili; tymczasem postępy gorzelnictwa tak przez nowe sposoby fermentacji jak i w ogóle przez lepsze zastosowanie chemii okazały, iż mniej zależy na tém ile korcy kto zacięra, niż na sposobie, jakim zacięra; widzieliśmy też jak niektóre gorzelnie mając po 5 garncy szumówki z korca ziemniaków, bynajmniej na tém nie poprzestały, starając się owszem dochodzić sposobu jakimby można mieć po 6 garncy i więcej. Nie dziw więc jeżeli wódka, która płaciła

w listopadzie r. 1841 po 18 do 19 krajcarów, spadła w lutym r. 1842 na 14 kr. i później to jest w maju na 13 i nawet na 12 kr. m. k. — Kupcy aczkolwiek na tém tracili, jednak nie przesadzając spekulacyi i dokupywując później po niższych cenach, przecie na swoje wyszli, mając przytém jeszcze mały zysk, zwłaszcza gdy w ostatnich miesiącach letnich cena tego produktu podskoczyła w skutek tego, iż zapasy wódki które z końcem lipca r. b. dosyć były znaczne, niemal całkiem wywieziono do innych prowincyj, tak iż bardzo mało w kraju pozostało. — W ostatnim czasie cena w Austrii, Ślązku i Morawii trochę spadła, mimo tego nie tracimy nadziei, iż handel ten niebawem na nowo się ożywi, lubo zawsze przeczyć nie można, iż takowy utrudzonym bywa z jednej strony przez brak naczyń do transportu zdolnych, z drugiej zaś przez drogosc dostawy, albowiem za przewóz jednego cetnara do Wiednia miasto zwyczajnego kosztu po 2 zr. 15 kr. do 2 zr. 30 kr. płacono w ostatnim czasie po 3 zr. 39 kr. do 3 zr. 36 kr. m. k. i nawet po tój podwyższonej cenie nie można było każdego czasu fur dostać, tak, iż handel ten przez połączone z nim trudności nie jednego odstrasza.

Z tego cośmy dotąd powiedzieli, wynika, iż rok handlowy właśnie upłyniony był co do zboża jednym z najlepszych, zaś pod względem wódki do średnich należał. Ogólny dobry byt kraju naszego podniósł się kosztem zagranicy, dobry byt zaś przyczynia się do rozszerzenia przemysłu, który znowu ze swojej strony rozmnaża plody krajowe, a zbywająca ilość tych ostatnich ożywia spekulacyję, tak, iż jeden dobry rok może mieć niezliczone błogie skutki dla kraju i jego mieszkańców.

Tu następuje się pytanie: jaką mieć można nadzieję o przyszłości handlu naszego? Na to odpowiadamy: kto w robieniu interesów nie oddaje się przesadzonemu i do zaspokożenia niepodobnym marzeniom, ten trudno aby się w swém oczekiwaniu zawiodł; kto zaś od razu koniecznie chce się zбоżacić, nie tylko że tamuje własne interesa, ale po największej części traci na czasie i na kapitale; nowy czas we wszystkiém skrzętny obrał sobie za godło przedkość i taniosc, i jedynie na tych przymiotach w handlu zysku szukać należy. W szczególném zaś zastosowaniu do naszych okoliczności miejscowych radzimy producentom naszym, aby się ze swemi produktami nie bardzo trzymali, równie aby nie wszystko od razu na sprzedaż wy-

stawiali; tym sposobem cena przez cały rok prawie na jednę stopie się utrzyma, kupcy dotkliwych strat nie poniosą, ale też nie mając ubytku do pokrycia, także zbytecznego zysku żądać nie będą; a przy dopytywaniu się o jaki produkt na potrzebę zagraniczną, każda z tych klas korzyść z tego mieć musi. Jeżeli to prawidło nie może służyć dla mniej zamożnych, nagłej potrzebie pieniężnej poddać się muszących producentów, zamożne przynajmniej gospodarstwa powinny się do niego zastosować. Spekulantom zaś naszym dla własnego ich dobra tój rady udzielamy, aby tego samego umiarkowania się trzymali, któreśmy tu producentom doradzili, aby potrzebne im produkta częściowo przez cały rok skupowali, aby się nie uganiali za widokiem przesadzonego zysku, który w nowszym czasie rzadko się ziści, częściej zaś staje się źródłem gorzkiego złudzenia i niepowetowanej straty, podczas gdy mierny zysk łatwiej osiągnąć się daje i częściej się powtarzając, do pomyślnego skutku prowadzi.

Kończymy nasze zdanie sprawy, udzieleniem kilku wiadomości statystycznych. Obrót handlowy wódki doznał w tym roku w porównaniu z przeszłym znacznego zmniejszenia; zawarto układy li tylko na blisko 500,000 garncy wódki szumowej i okowitej na szumowę porachowanej: ubytek w interesach wynosi tedy w porównaniu z poprzedzającym rokiem do 300,000 garncy i pochodzi po największej części z zmniejszonej konsumeyi miejscowej; także i przeczorność kupców nie mało się do tego przyczyniła, gdyż smutném doświadczeniem nauczeni iż nie można bez straty trzymać wielkich zapasów wódki, nabywali ją tylko w miarę potrzeby; pomimo tego producenci wszystkę wódkę rozsprzedali, kupowano bowiem od nich wprost na spekulacyję do Austrii, Ślązka i Morawii, tak, iż tutejsi kupcy prócz korzyści z podwyższonej ceny, mały tylko w tym handlu mieli udział. A tak, jeżeli w tym roku znaczny wyrób zdawał się być w odwrotnym stosunku z zmniejszonym spotrzebowaniem tego produktu, skutek okazał, iż nieprzewidziane okoliczności równowagę handlową utrzymać zdołają. Oby więc producenci nasi na drodze postępu przemysłowego ochoty nie tracili, oby chcieli przejąć się tą prawdą, iż wygórowany przemysł staje się źródłem bogactwa narodowego, i że tam, gdzie produkta się znajdują, prędzej czy później znajdzie się i kupiec.

Lwów dnia 19. listopada 1842.